

DECOR
MARM

The art of shaping

The art of shaping



Modellare il marmo, come fosse cera. Decormarmi trasforma la passione per l'arte e per il design in materia multiforme e multicolore. Nel laboratorio di Chiampo, artigiani e moderne macchine plasmano il marmo in intarsi, elementi di arredo e di decoro o in complesse soluzioni architettoniche. L'arte della modellazione dà così forma ad un'azienda che ha saputo unire qualità e stile, eleganza e armonia, classicismi e modernità.

Shaping marble, just as if it were wax. Decormarmi turns the passion for art and design into multicolour and multiform matter. In the factory in Chiampo, Vicenza (Italy), artisans using modern equipment mould inlays, elements for decorations and furnishing and architectural works. The art of shaping represents the core business of a company that is able to put together quality and style, elegance and harmony, classicism and modernity.

La cultura del marmo,
un patrimonio aziendale

The marble culture,
our artistic heritage



Nel 1962 la nostra famiglia ha dato vita ad un laboratorio che, con grande impegno, è diventato azienda. Abbiamo portato il marchio Decormarmi in tutto il mondo e mai abbiamo dimenticato gli insegnamenti dei maestri artigiani.

Respiriamo tutti i giorni questi sentimenti e li traduciamo in tutte le nostre creazioni, in ogni minuziosa finitura. È in fondo la nostra passione: quella dell'eleganza, dell'armonia e dello stile con cui modelliamo il marmo per dargli vita.

Ogni progetto, ogni opera, ogni azione sono governati da queste dinamiche, che ci portano oggi a presentarvi la nostra azienda.

In 1962 our family gave life to a small factory which, after great care, became a leading company. We have taken Decormarmi's logo to the four corners of the earth and we have never forgotten the teachings of the master marble artisans.

Every day we breath these feelings and we convert them into our creations, in every detail. After all it is our passion: making marble come alive with elegance and harmony.

Any project, any work of art, any decision is governed by these dynamics which have also lead us to present our company to you.







la tradizione / tradition

La maestria artigiana di un tempo significava saper trasformare l'idea in oggetto, il pensiero in realtà. L'artigiano doveva essere in grado di realizzare a mano un piccolo bozzetto grafico. Competenze che nascono dalla straordinaria abilità di mani artigiane, addestrate all'uso dei più antichi arnesi che hanno aiutato l'uomo nei secoli a plasmare le pietre lapidee. Le fini lavorazioni di ogni decoro sono così il frutto della mano, dell'occhio e del cuore di tutti i nostri gran maestri della modellazione. Grazie a queste capacità, Decormarmi ha consolidato al suo interno la maestria necessaria per trattare i marmi e per saperli abbinare tra loro, riuscendo a interpretare le più diverse esigenze progettuali.

Craftsmanship means the capacity of transforming ideas into objects, thoughts into reality. These competences derives from the extraordinary ability of shaping marble and stone, by using ancient instruments and exploiting fundamental artistic rules. Then the refined workmanship of each décor is the result of the hand, the eye and the heart of our craftsmen.

Through years Decormarmi strengthened, thanks to these capacities, the necessary ability to deal with any kind of marble and to combine them, by interpreting the most various project exigencies.



le competenze attuali / competences



Alle competenze artigianali maturate in oltre 40 anni di attività, Decormarmi ha saputo aggiungere tecnologia e processi produttivi in grado di soddisfare i più elevati standard qualitativi. All'interno degli stabilimenti di Chiampo sono stati inseriti macchinari ad alta precisione e software dedicati alla progettazione e al disegno tecnico.

Il team di professionisti, che segue ogni progetto della fase di consulenza, a quella creativa e infine a quella produttiva, riesce a garantire un controllo affidabile di tutte le fasi realizzative.

Una sfida quotidiana che parte con la valutazione sulla fattibilità dei progetti, attraverso un confronto continuo con i nostri designers e l'impegno nella ricerca e nell'innovazione di processo. Decormarmi è oggi sinonimo di arte e tecnologia, artigianato e produzione su scala mondiale, eco-compatibilità e integrazione di materiali diversi.



In more than 40 years of experience, Decormarmi managed to combine the artisan artistic knowledge with technological updated equipment that, together, are able to satisfy the highest standards of quality. Decormarmi has invested in new software, cnc machines and dedicated tooling up that now allow to cover each request. Our technician team oversees each project from the first steps (advise and creativity), till the finished product, passing through the various production stages: in this way we can guarantee a reliable check on each step.

It's a daily challenge that arises from the project feasibility study, through a continuous matching among our designers and our engagement in research and innovation.

Nowadays Decormarmi is synonym of art and technology, craftsmanship and worldwide production, eco-compatibility and integration of several materials.

E

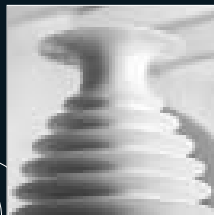
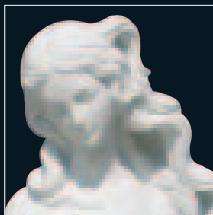
C

O

I

le collezioni / collections

Decormarmi ha realizzato una serie di collezioni di prodotti creati per soddisfare le più particolari esigenze di arredo degli spazi interni e di quelli esterni. Linee raffinate, classiche e moderne, di vasi, camini, tavoli, statue, colonne, fontane e altri elementi di prestigio. Una proposta completa, che permette ad ogni cliente di scegliere tra diversi prodotti, unici nel loro genere, così come di richiedere realizzazioni personalizzate.



Decormarmi has realized a line of collections of current products for the most exigent spaces and furnishing: refined lines, both classic and modern, of vases, fireplace mantels, table tops, statues, columns, fountains. A wide range that allow customers to choose among several products, extremely unique in their genre, or also to ask for personalization.

R

M





i progetti / projects

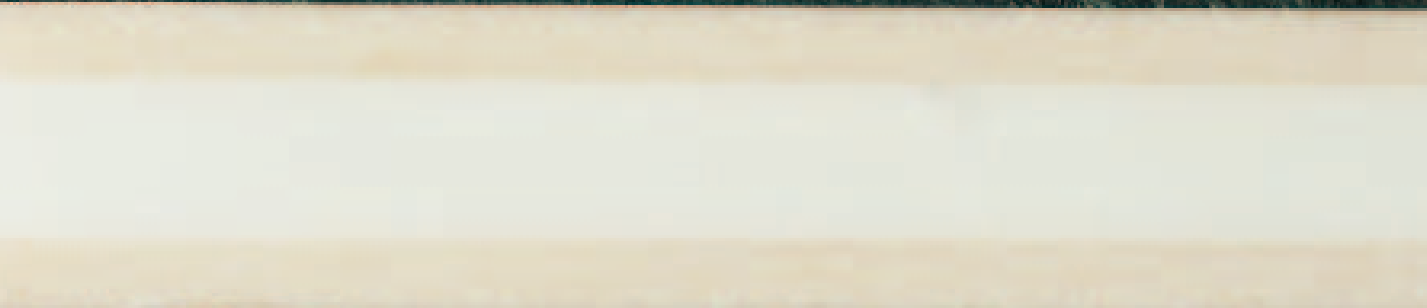


Lo studio di progettazione di Decormarmi unisce architetti, ingegneri e designers in un team esclusivo. Nel laboratorio di Chiampo avviene la trasmissione della conoscenza sulle tecniche più raffinate, grazie alle quali ogni proposta può essere attentamente personalizzata. La profonda conoscenza dei materiali lapidei e delle loro caratteristiche tecniche e strutturali, chimico-fisiche, estetiche e sensoriali permette al nostro studio tecnico di offrire soluzioni adatte ad ogni esigenza edilizia e decorativa. Un processo completo di fornitura in cui le esigenze del cliente rappresentano sempre l'aspetto più importante, unito alle competenze necessarie per la valorizzazione degli spazi e per la creazione di progetti ogni volta esclusivi. Grazie a queste competenze tecniche e progettuali Decormarmi è un'azienda capace di proporsi nel mondo per la realizzazione di vere e proprie opere architettoniche in marmo.

The technical department of Decormarmi joins together architects, engineers and designers in an exclusive team. In our laboratory in Chiampo, we guarantee the transmission of the precious knowledge that allow the personalization of each proposal.

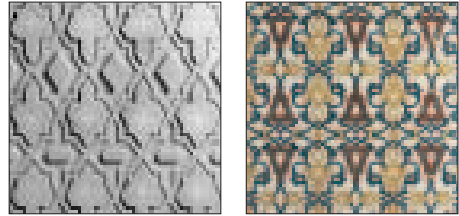
The whole knowledge of marble and limestone, of their technical and structural characteristics, chemistry, physics, aesthetic results allows our technicians to offer careful solutions that suit to the particular architectural or decorative request.

It is a complete process of supply in which the particular exigencies of the customers always represent the most important factor; it includes all the necessary skills to evaluate each setting and to create each time exclusive projects. Thanks to this technical competence, Decormarmi covers the position of a company that is able to realize true architectural works in marble and limestone.





mille pezzi in un'unica opera
thousands of pieces in only one work



La filosofia di Decormarmi è quella di dare una varietà di scelte senza limiti, riuscendo a imprimere l'esperienza e la creatività in ogni esigenza tecnica. Il risultato vincente sarà quello per cui si saranno compiuti tutti gli sforzi ideativi e realizzativi, in un intreccio infinito di colori e finiture.

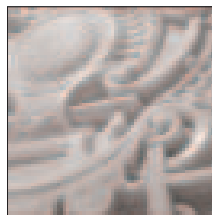
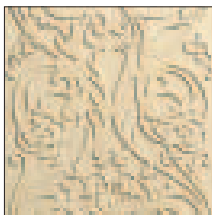
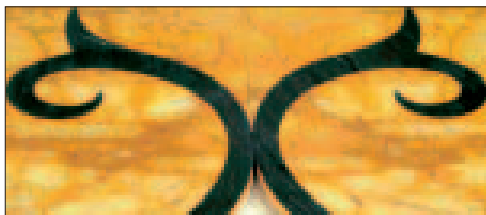
Solo così la qualità delle nostre realizzazioni potrà essere garanzia di uno stile di vita, elegante e unico. Uno stile assolutamente made in Italy caratterizzato da materiali lapidei perfettamente adatti alle esigenze funzionali e decorative di ogni progetto.

The philosophy of Decormarmi is to offer a variety of different solutions always maintaining creativity on each technical exigency.

The winning result occurs when all the efforts and resources have been exploited to create an endless interlacing of colours and finishing.

Only in this way the distinctive quality of our realizations will be a guarantee of a smart and unique lifestyle. An absolute "Made in Italy" that is characterized by natural materials perfectly combined one with the other and responding to the functional and decorative exigencies of the project.





Decormarmi si propone non solo come semplice esecutore di progetti, ma come un vero progettista capace di interpretare le idee e le esigenze del cliente. Come un sarto che realizza un abito su misura, Decormarmi capisce la personalità e la sensibilità del cliente e ne realizza i desideri modellando espressamente il marmo, in stili sempre diversi. Le opere di Decormarmi uniscono la versatilità del marmo ai gusti classici e a quelli più moderni. Un risultato sempre diverso caratterizzato dall'abilità di accostare colori, forme, finiture e materiali diversi (marmo, vetro, legno, metallo, ceramica, mosaico). È proprio questo che rende uniche tutte le opere di Decormarmi nel mondo.

gli stili / styles

Decormarmi presents itself not only as a mere executor of your projects, but also as a true planner that is able to interpret your ideas and requests. As a tailor measures you for a suit, Decormarmi perceives the personality of the customer and realise his wishes by explicitly shaping marble.

The works by Decormarmi joins marble versatility of classic tastes and modern design, draws new lines up to various finishing and materials (marble, glass, wood, ceramic, metal and mosaic). That's why the result is always unique in the world.





gli ambienti / surroundings



Il continuo confronto con architetti e designer ha portato Decormarmi alla realizzazione di importanti opere contemporanee. Forme mai viste che vestono imponenti strutture architettoniche in un rapporto di pieni e vuoti sconvolto rispetto alla tradizione classica del passato.

La collaborazione dei nostri consulenti con i più affermati studi di progettazione realizza un connubio saldo tra esigenze ingegneristiche e peculiarità estetiche, che solo attraverso tecniche all'avanguardia e manualità raffinate possono vedere la luce, dando vita ad ambienti prestigiosi e sempre nuovi.

The continuous matching with architects and designers brought Decormarmi to realize important contemporary projects. Never seen shapes that cover impressive architectural structures in a upside-down relation of full-empty spaces in comparison with the past tradition.

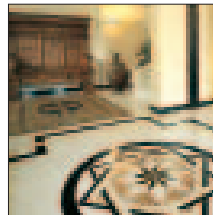
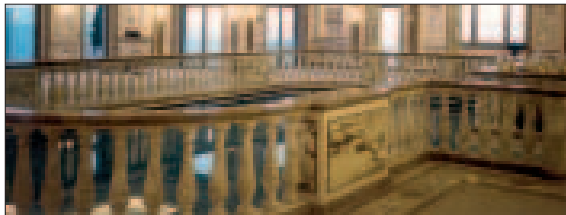
The long-lasting cooperation of our consultants with established professionals represents a solid combination between engineering exigencies and aesthetic peculiarities, a combination that springs only through updated techniques and refined deftness.

DECOR
MARM I

The art of shaping



le destinazioni / destinations



Decormarmi, essendosi specializzata nella fornitura su progetto, ha potuto allargare enormemente la sua capacità di accostare tra loro i marmi, sapientemente incasellati e scelti anche sulla base delle loro caratteristiche. Decormarmi affianca così architetti, progettisti, designer e arredatori in Italia e all'estero al fine di fornire soluzioni d'arredo e progetti di interni ed esterni laddove il marmo abbia un ruolo determinante nei rivestimenti, negli elementi strutturali, in quelli di arredo e nei decori. Dal contract, pubblico o privato, ai progetti su misura e alla produzione in serie, le nostre realizzazioni possono essere inserite in qualsiasi destinazione.

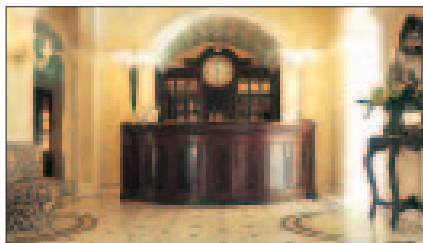
Being specialised in the cut-to-size production, Decormarmi has also developed the fundamental capacity of connecting various marbles together, skilfully set.

In Italy and abroad Decormarmi cooperates with architects, engineers and designers in the projects where marble would have a prominent role in coverings, structural elements, décor and furnishing... both for contractors, public and private buildings, from personalized projects to standard products.

gli interni / interiors

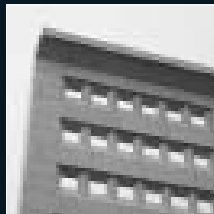


Arredare gli spazi con il marmo, accostare a questo il legno, la ceramica, il vetro o il metallo significa dare vita a connubi particolari e sempre unici. Colori, forme e materiali rappresentano in ogni progetto di interni una sfida estetica e architettonica.



To furnish your rooms with marble, even in conjunction with wood, ceramic, glass or metal means creating always new and unique spaces. Different colours, shapes and materials represent for us an aesthetic and architectural challenge.

La maestria italiana e la tecnica conducono Decormarmi a saper trasformare l'idea in oggetto, il pensiero in realtà. Rivestire un grande palazzo, applicare tecniche moderne quali le pareti ventilate, sorreggere imponenti porticati con colonne mozzafiato: è questo il risultato finale di un processo in cui la capacità produttiva si fonde appieno con la finitura a mano di tutti i particolari.



Italian heritage and modern techniques lead Decormarmi to make your ideas come true. To realise the facades of a prestigious building, to use modern application such as the ventilated wall cladding, to create huge arcades with columns and pilasters: all this represents the final result of our precious production processes.



gli esterni / exteriors

Decormarmi nel mondo
Decormarmi in the world

Decormarmi propone da più di 40 anni i suoi prodotti e i suoi progetti in tutto il mondo.

Le realizzazioni vengono eseguite in collaborazione con il committente; sulla base delle sue indicazioni i progettisti e gli artisti di Decormarmi realizzano uno studio di fattibilità e scelgono i materiali lapidei più adatti. Un rapporto continuativo che permette così a Decormarmi di incontrare qualsiasi esigenza progettuale nella realizzazione di strutture, opere e prodotti per l'arredo, in tutto il mondo.

Studi di progettazione, architetti, designer, contract e clienti finali hanno scelto Decormarmi per realizzazioni in marmo in tutta Europa, in Medio Oriente, negli Stati Uniti e in Russia. Un riscontro internazionale che continua a segnare nuovi successi in nuovi mercati.

Decormarmi has offered its products and projects throughout the world for more than 40 years.

The work is always executed in cooperation with the customer: following his guidelines, the technicians and artisans firstly work on concepts, and than at a practical level with flexibility and professionalism. This continuous relationship allows Decormarmi to meet all project requirements when creating your buildings and products.

Architects, designers, contractors and private clients choose Decormarmi in Europe, the United States, the Middle East Countries and Russian Federation. International confirmation that continues to reward fresh successes in new countries.



Credits:

Fine Tuning (www.finetuning.it): Art Direction, Graphic Design
Vito Magnanini (www.vitomagnanini.com): Photographer

Locations:

Chiampo (VI)

Venezia

Riccione

Geneve

Middle East Countries

Monaco

United States

© 2006 Decormarmi S.r.l.
Printed in Italy, March 2006

DECOR
MARM I

The art of shaping

Decormarmi S.r.l.

Via Duca d'Aosta, 17/E

36072 Chiampo - Vicenza (Italy)

Tel. +39 0444 688 311 - Fax +39 0444 688 380

www.decormarmi.com

info@decormarmi.com